

**NACIONALINĖS LAIVŲ EISMO STEBĖSENOS INFORMACINĖS SISTEMOS
(NLEŠIS) ATNAUJINIMO / PROGRAMAVIMO PASLAUGŲ TEIKIMO
SUTARTIS NR. _____**

2020 m. _____ d.
Vilnius

Lietuvos transporto saugos administracija, įstaigos kodas 188647255 (toliau – Užsakovas), atstovaujama Administracijos direktoriaus Geniaus Lukošiaus, veikiančio pagal Užsakovo nuostatus, ir **SPRINT S. A.** įmonės kodas KRS: 0000372363 (toliau – Paslaugų teikėjas), atstovaujama valdybos pirmininko pavaduotojo Sławomir Wojtacki, veikiančio pagal Bendrovės įstatų, kartu bendrai vadinamos Šalimis, atskirai – Šalimi, sudarė šią sutartį (toliau – Sutartis):

1. SUTARTIES OBJEKTAS

1.1. Sutarties objektas – Nacionalinės laivų eismo stebėsenos informacinės sistemos (NLEŠIS) atnaujinimo / programavimo paslaugos (toliau – Paslaugos).

1.2. Sutarties objektas detalai aprašytas Nacionalinės laivų eismo stebėsenos informacinės sistemos (NLEŠIS) atnaujinimo / programavimo paslaugų techninėje specifikacijoje (toliau – Techninė specifikacija) (1 priedas).

1.3. Paslaugų suteikimo vieta – Jūrų departamento hidrografijos skyriuje, J. Janonio g. 24, Klaipėda.

1.4. Paslaugos turi būti suteiktos per 10 (dešimt) mėnesių nuo Sutarties įsigaliojimo datos.

2. SUTARTIES KAINA IR ATSISKAITYMO TVARKA

2.1. Sutarties kaina – 80000,00 Eur (aštuoniasdešimt tūkstančių Eur 00 ct) su pridėtinės vertės mokesčiu (toliau – PVM), kuris sudaro – 0,00 Eur (nulis Eur, 00 ct). Sutarties kaina – 80000,00 Eur (aštuoniasdešimt tūkstančių Eur, 00 ct) be PVM. Paslaugų teikėjas yra visiškai atsakingas už visus mokesčius ir kitus apmokestinimus, taikomus už Lietuvos Respublikos teritorijos ribų, o Užsakovas už visus mokesčius ir kitus apmokestinimus taikomus Lietuvos Respublikoje.

2.2. Į Sutarties kainą turi būti įskaičiuoti visi Paslaugų teikėjui privalomi mokėti mokesčiai, įskaitant, bet neapsiribojant, mokesčius už PVM sąskaitos faktūros pateikimą per Registrų centro tvarkomą informacinę sistemą „E. sąskaita“ (elektroninės paslaugos „E.sąskaita“ svetainė pasiekama adresu www.esaskaita.eu) ir visos Paslaugų teikėjo patirtos ar galimos patirti su Paslaugų teikimu susijusios išlaidos, reikalingos tinkamam Sutarties įvykdymui.

2.3. Vykdam Sutartį, PVM sąskaitos faktūros turi būti teikiamos tik elektroniniu būdu. Elektroninės sąskaitos, atitinkančios Europos elektroninių sąskaitų faktūrų standartą, teikiamos Paslaugų teikėjo pasirinktomis priemonėmis. Europos elektroninių sąskaitų faktūrų standarto neatitinkančios elektroninės sąskaitos gali būti teikiamos tik naudojantis informacinės sistemos „E. sąskaita“ priemonėmis (šiose sąskaitose privalo būti nurodytas Paslaugų teikėjo PVM mokėtojo kodas, Sutarties numeris, suteiktų Paslaugų perdavimo–priėmimo akto numeris ir data).

2.4. Sutarties kainodara – fiksuota kaina su peržiūra. Sutarties galiojimo laikotarpiu Sutarties kaina, nurodyta Sutarties 2.1 papunktyje, yra nekintama ir nebus perskaičiuojami pagal bendro kainų lygio kitimą ar Paslaugų kainos pokyčius, išskyrus atvejį, jeigu teisės aktais bus pakeistas pridėtinės vertės mokesčio (PVM) tarifas. Perskaičiavimas vykdomas įsigaliojus Lietuvos Respublikos pridėtinės vertės mokesčio įstatymo pasikeitimui. Perskaičiavimo formulė: Sutarties kainai taikomas PVM mokesčio tarifas keičiamas (mažinamas ar didinamas) pagal Lietuvos Respublikos galiojančius teisės aktus.

2.5. Užsakovas su Paslaugų teikėju už tinkamai suteiktas Paslaugas atsiskaito per 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų nuo tinkamai suteiktų Paslaugų perdavimo - priėmimo akto

pasirašymo ir PVM sąskaitos faktūros pateikimo dienos. Mokėjimas atliekamas pavedimu į Sutartyje nurodytą Paslaugų teikėjo banko sąskaitą.

3. ŠALIŲ ĮSIPAREIGOJIMAI

3.1. Paslaugų teikėjas įsipareigoja:

3.1.1. suteikti Paslaugas šioje Sutartyje ir Techninėje specifikacijoje (Sutarties 1 priedas) nustatyta tvarka ir terminais;

3.1.2. užtikrinti teikiamų Paslaugų kokybę ir informacijos saugą;

3.1.3. užtikrinti, kad Sutarties sudarymo momentu ir visą jos galiojimo laikotarpį Paslaugų teikėjo darbuotojai turėtų reikiamą kvalifikaciją ir patirtį, reikalingą teikiant Paslaugas, laikysis saugaus darbo su informacinėmis sistemomis reikalavimų;

3.1.4. per 15 (penkiolika) darbo dienų po Sutarties įsigaliojimo pateikti ir suderinti Sutarties įgyvendinimo – Paslaugų suteikimo planą su etapais, atitinkantį Techninės specifikacijos (Sutarties 1 priedo) reikalavimus. Jei Užsakovas Paslaugų suteikimo planui pateikia pastabų, Paslaugų teikėjas įsipareigoja jas ištaisyti ne vėliau kaip per 1 (vieną) darbo dieną nuo pastabų gavimo;

3.1.5. per 5 (penkis) darbo dienas prieš perduodant suteiktas Paslaugas (pagal patvirtintą Paslaugų suteikimo planą) organizuoti Paslaugų perdavimo priėmimo testą ir pateikti Užsakovui su Paslaugų teikimu susijusią techninę dokumentaciją;

3.1.6. išlaikyti konfidencialia bet kokią informaciją, susijusią su Užsakovo veikla ir reikalais, kurią jis gali sužinoti vykdydamas Sutartimi prisiimtus įsipareigojimus, ir nenaudoti tokios informacijos kokiam nors kitam tikslui bei neatskleisti tokios informacijos ir neleisti, kad ji būtų atskleista kitiems tretiesiems asmenims, išskyrus, kai tai yra būtina vykdant Sutartį, taip pat Lietuvos Respublikos įstatymų numatytais atvejais ir tvarka;

3.1.7. nedelsiant, bet ne vėliau kaip per 2 (dvi) darbo dienas raštu informuoti Užsakovą apie bet kurias aplinkybes, kurios trukdo ar gali sutrukdyti Paslaugų teikėjui teikti Paslaugas pagal Šalių suderintą Paslaugų suteikimo planą;

3.1.8. savo sąskaita ištaisyti bet kokius suteiktų Paslaugų trūkumus;

3.1.9. tinkamai vykdyti kitus įsipareigojimus, numatytus Sutartyje ir galiojančiuose Lietuvos Respublikos teisės aktuose.

3.2. Užsakovas įsipareigoja:

3.2.1. sudaryti Paslaugų teikėjui sąlygas, reikalingas įsipareigojimams įvykdyti;

3.2.2. ne vėliau kaip per 5 (penkis) darbo dienas patvirtinti Sutarties įgyvendinimo – Paslaugų suteikimo planą su etapais arba per šiame papunktyje numatytą terminą pateikti pastabas dėl dokumentų tikslinimo;

3.2.3. atsiskaityti su Paslaugų teikėju Sutartyje nustatyta tvarka ir terminais.

3.3. Sutartis laikoma įvykdyta tada, kai Šalys įvykdo visus Sutartimi prisiimtus įsipareigojimus.

3.4. Paslaugų teikėjas suteiktoms Paslaugoms suteikia 24 (dvidešimt keturių) mėnesių garantinę priežiūrą, kuri pradama skaičiuoti nuo Paslaugų perdavimo - priėmimo akto pasirašymo dienos.

4. PASLAUGŲ PERDAVIMO PRIĖMIMO TVARKA

4.1. Suteiktų Paslaugų perdavimas – priėmimas įforminamas Šalims pasirašant Paslaugų perdavimo – priėmimo aktą.

4.2. Užsakovas per 5 (penkis) darbo dienas privalo pasirašyti Paslaugų perdavimo - priėmimo aktą arba jeigu Užsakovas nespėja pateikti visų pastabų per šiame punkte nurodytą terminą, jis apie tai informuoja Paslaugų teikėją, nurodydamas terminą, kada bus pateiktos pastabos.

4.3. Tuo atveju, jei Užsakovas per 4.2 punkte nurodytą terminą nepasirašo Paslaugų perdavimo – priėmimo akto ir neinformuoja apie Paslaugų perdavimo – priėmimo termino pratęsimą, jis turi pateikti pagrįstą atsisakymą priimti Paslaugas. Užsakovas atsisakymą priimti Paslaugas nedelsdamas pateikia raštu ar elektroninėmis priemonėmis, nurodydamas konkrečius

Paslaugų teikimo rezultatų trūkumus, o Paslaugų teikėjas savo sąskaita nedelsdamas imasi visų veiksmų šiuos trūkumus pašalinti. Trūkumų šalinimo terminai derinami su Užsakovu.

4.4. Užsakovui laiku nepateikus pagrįsto atsisakymo priimti Paslaugas, laikoma, kad Paslaugos yra priimtose.

4. ATSAKOMYBĖ IR SUTARTIES UŽTIKRINIMAS

4.1. Paslaugų teikėjas ne vėliau kaip per 5 (penkias) darbo dienas nuo Sutarties pasirašymo dienos privalo pateikti Užsakovui Lietuvos Respublikoje ar užsienio valstybėje registruoto banko ar draudimo bendrovės išduotą Sutarties įvykdymo užtikrinimo garantiją arba laidavimo raštą (originalą). **Užtikrinimo suma - 10 (dešimt) proc. Sutarties vertės su PVM.** Sutarties įvykdymo užtikrinimo garantija ar laidavimo raštas turi galioti ne trumpiau kaip 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų po Sutartyje numatyto Paslaugų tiekimo termino pabaigos. Užtikrinimo rašte negali būti nurodyta, kad išmokamos užtikrinimo sumos dydis priklauso nuo Užsakovo nuostolių dydžio, tiesioginių ar netiesioginių nuostolių, Paslaugų teikėjo kaltės formų, kitų objektyvių ar subjektyvių aplinkybių, taip pat negali būti nurodyta, kad užtikrinimo (laidavimo) suma mažėja proporcingai Paslaugų teikėjo suteiktų Paslaugų sumai. Įvykus bent vienai iš šių sąlygų – Paslaugų teikėjas neįvykdė, dalinai įvykdė ar netinkamai vykdo (įvykdė) sutartinius įsipareigojimus, išmokama Užsakovo reikalaujama suma, neviršijanti 10 (dešimt) proc. Sutarties vertės su PVM.

4.2. Užsakovas turi teisę, Paslaugų teikėjui nevykdant prievolės mokėti delspinigius ar neatlyginant kitų dėl Paslaugų teikėjo kaltės Užsakovo patirtų nuostolių, nukreipti išieškojimą į Sutarties įvykdymo užtikrinimą.

4.3. Užsakovas grąžina Paslaugų teikėjui Sutarties įvykdymo užtikrinimą ne vėliau kaip per 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų nuo Paslaugų teikėjo prašymo gavimo ir šia Sutartimi prisiimtų įsipareigojimų įvykdymo dienos.

4.4. Jei Paslaugų teikėjas per Sutarties 4.1 punkte nustatytą terminą nepateikia nustatyto Sutarties įvykdymo užtikrinimo, laikoma, kad Paslaugų teikėjas atsisakė pasirašyti Sutartį.

4.5. Paslaugų teikėjui laiku neįvykdžius sutartinių įsipareigojimų, Užsakovas turi teisę reikalauti iš Paslaugų teikėjo sumokėti 0,02 proc. dydžio delspinigius nuo Sutarties kainos su PVM, nurodytos Sutarties 2.1 punkte, už kiekvieną pradelstą kalendorinę dieną.

4.6. Užsakovui vėluojant atsiskaityti už suteiktas Paslaugas, Paslaugų teikėjas turi teisę reikalauti 0,02 proc. dydžio delspinigių nuo neapmokėtos sumos už kiekvieną pradelstą kalendorinę dieną.

4.7. Jei Užsakovas atsiskaitymui su Paslaugų teikėju laiku negauna finansavimo iš valstybės biudžeto, per 3 (tris) darbo dienas raštu praneša apie tai Paslaugų teikėjui. Šiuo atveju delspinigiai Paslaugų teikėjo naudai neskaičiuojami.

4.8. Jei Sutartis nutraukiama dėl Paslaugų teikėjo kaltės, jis per 5 (penkias) kalendorines dienas nuo pareikalavimo sumoka Užsakovui Sutarties įvykdymo užtikrinimo dydžio baudą, kurios sumokėjimas neatleidžia Paslaugų teikėjo nuo pareigos atlyginti visus Paslaugų gavėjo patirtus nuostolius, Paslaugų teikėjui nevykdant ar netinkamai vykdam Sutartį, tiek, kiek patirti nuostoliai viršija baudą.

5. SUBTIEKĖJŲ IR SPECIALISTŲ KEITIMO PAGRINDAI IR TVARKA

5.1. Vykdam Sutartį, nebus pasitelkiami subtiekJai:

SubtiekJo pavadinimas	Įsipareigojimų dalis (jei žinoma)
-	-

5.2. Jei Paslaugų teikėjas Sutarties vykdymui subtiekJo (-ų) nepasitelkia (Sutarties 5.1 punktas), Sutarties nuostatos dėl subtiekJo (-ų) keitimo taikomos tuo atveju, jei iškykla poreikis keisti naujus subtieKėjus, kuriuos, vadovaujantis Sutartyje nustatyta tvarka, Paslaugų teikėjas pasitelks jau Sutarties vykdymo metu.

5.3. Ne vėliau negu Sutartis pradedama vykdyti, Paslaugų teikėjas įsipareigoja Užsakovui pranešti tuo metu žinomo (-ų) subtiekJo (-ų) pavadinimą (-us), kontaktinius duomenis ir jo (-ų)

atstovus. Taip pat Paslaugų teikėjas privalės informuoti apie minėtos informacijos pasikeitimus visu Sutarties vykdymo metu, taip pat ir apie naujus subtiekejus, kuriuos jis, vadovaujantis Sutartyje nustatyta tvarka, sieks pasitelkti jau Sutarties vykdymo metu.

5.4. Paslaugų teikėjas prisiima visą atsakomybę, susijusią su specialistų darbo sąlygų reguliavimu, bei užtikrina, kad nustatant darbo laiką bus atsižvelgta į Paslaugų specifiką.

5.5. Paslaugų teikėjas, vykdydamas Sutartį, negali keisti pasitelkto (-ų) subtiekejo (-ų), kurio (-ių) pajėgumais rėmėsi, taip pat pasitelkti naujo (-ų) subtiekejo (-ų) visam arba iki Sutarties pabaigos likusiam terminui be raštiško Užsakovo sutikimo. Keičiamas (-i) subtiekėjas (-ai) ir / ar specialistas (-ai) turi turėti ne žemesnę, nei nurodyta Pirkimo dokumentuose, kvalifikaciją bei pateikti tai įrodančius dokumentus, taip pat užtikrinti sklandų Paslaugų perdavimą perėmimą. Subtiekėjas (-ai) ir / ar specialistas (-ai) gali būti keičiamas (-i) tik šiais atvejais:

5.5.1. kai subtiekėjas (-ai) bankrutuoja, yra likviduojamas ar susidaro analogiška situacija;

5.5.2. kai subtiekėjas (-ai) ir / ar specialistas (-ai) dėl objektyvių priežasčių (nutrūkus teisiniams santykiams su Paslaugų teikėju, subtiekejui ir / ar specialistui atsisakius vykdyti Sutartį, specialistui išėjus atostogų, susirgus, susižeidus, mirus ir pan.) negali dalyvauti Sutarties vykdyme;

5.5.3. siekiant tinkamai ir laiku įvykdyti Sutartį dėl pagrįstų aplinkybių būtina padidinti Sutarties įgyvendinimo spartą.

5.6. Paslaugų teikėjas, siekdamas pakeisti subtiekėją (-us) ir / ar specialistą (-us), turi raštu informuoti Užsakovą prieš 3 (tris) darbo dienas ir gauti Užsakovo raštišką sutikimą.

5.7. Jeigu Užsakovas yra pagrįstai nepatenkintas Paslaugų teikėjo paskirtu specialistu (-ais), Paslaugų teikėjas Užsakovo raštišku prašymu privalo nedelsdamas pakeisti tokį (-ius) asmenį (-is). Keičiamas (-i) asmuo (-enys) turi būti ne žemesnės kvalifikacijos, nei nustatyta Pirkimo dokumentuose bei pateikiami specialisto (-ų) kvalifikaciją įrodantys dokumentai.

6. INTELEKTINĖS IR PRAMONINĖS NUOSAVYBĖS TEISĖS

6.1. Visi rezultatai ir su jais susijusios teisės, įgytos vykdančią Sutartį, įskaitant autorines ir kitas intelektines ar pramonines nuosavybės teises, yra Užsakovo nuosavybė, pereinanti Užsakovui nuo Paslaugų rezultato perdavimo momento. Užsakovas turi teisę Paslaugų rezultatus naudoti savo nuožiūra be jokių apribojimų.

6.2. Be išankstinio rašytinio Užsakovo sutikimo Paslaugų teikėjas negali publikuoti straipsnių apie Paslaugas ar atskleisti iš Užsakovo gautą informaciją.

6.3. Jei Sutartyje nenustatyta kitaip, Paslaugų teikėjas garantuoja nuostolių atlyginimą Užsakovui dėl bet kokių reikalavimų, kylančių dėl autorių teisių, patentų, licencijų, brėžinių, modelių, Paslaugų (prekių) pavadinimų ar Paslaugų (prekių) ženklų naudojimo, kaip numatyta Sutartyje, išskyrus atvejus, kai toks pažeidimas atsiranda dėl Užsakovo kaltės.

7. SUTARTIES NUTRAUKIMAS IR KEITIMAS

7.1. Šalys gali nutraukti sutartį:

7.1.1. rašytiniu abiejų Sutarties Šalių susitarimu;

7.1.2. vienos iš Sutarties Šalių iniciatyva, kitai Šaliai pažeidus ir / ar netinkamai vykdančią sutartinius įsipareigojimus ir prieš tai raštu informavus kaltąją Šalį apie Sutarties nutraukimą ne vėliau kaip prieš 10 (dešimt) kalendorinių dienų iki Sutarties nutraukimo;

7.1.3. kitais Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo 90 straipsnyje nurodytais ir Lietuvos Respublikos civilinio kodekso numatytais atvejais.

7.2. Nutraukus Sutartį ar jai pasibaigus, lieka galioti šios Sutarties nuostatos, susijusios su atsakomybe bei atsiskaitymais tarp Šalių pagal šią Sutartį, garantiniais įsipareigojimais, taip pat visos kitos šios Sutarties nuostatos, kurios, kaip aiškiai nurodyta, išlieka galioti po Sutarties nutraukimo arba turi išlikti galioti, kad būtų visiškai įvykdyta ši Sutartis.

7.3. Jei Sutartis nutraukiama Užsakovo iniciatyva dėl Paslaugų teikėjo kaltės, Paslaugų teikėjas turi sumokėti Užsakovui baudą, nurodytą Sutarties 4.8 punkte ir neturi teisės į kokios nors patirtos žalos kompensaciją.

7.4. Sutarties sąlygos Sutarties galiojimo laikotarpiu negali būti keičiamos, išskyrus Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo 89 straipsnyje numatytus atvejus ir tokias Sutarties sąlygas, kurias pakeitus nebūtų pažeisti Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo 17 straipsnyje nustatyti principai ir tikslai. Sutarties sąlygų keitimu nebus laikomas Sutarties sąlygų koregavimas joje numatytomis aplinkybėmis, jei šios aplinkybės nustatytos aiškiai ir nedviprasmiškai bei buvo pateiktos Pirkimo sąlygose. Tais atvejais, kai Sutarties sąlygų keitimo būtinybės nebuvo įmanoma numatyti rengiant Pirkimo sąlygas ir Sutarties sudarymo metu, Šalys gali keisti tik neesmines Sutarties sąlygas. Šalių valia turi būti įforminama protokolu arba papildomu susitarimu prie Sutarties, pasirašomu abiejų Šalių, kuris tampa neatskiriama Sutarties dalimi.

8. SUTARTIES VYKDYMO SUSTABDYMAS

8.1. Esant svarbioms aplinkybėms, nepriklausančiomis nuo Paslaugų teikėjo valios, dėl kurių Paslaugų teikėjas negali vykdyti savo sutartinių įsipareigojimų ir / arba esant kitoms nenumatytoms aplinkybėms (pavyzdžiui, pasikeitus galiojančiam teisės aktui ar įsigaliojus naujam teisės aktui, kuris turi įtakos šios Sutarties vykdymui; Užsakovui būtinas papildomas laikas atlikti papildomą pirkimą; ne dėl Užsakovo kaltės vėluoja kitos Užsakovo pirkimo sutarties, turinčios tiesioginės įtakos šiai Sutarčiai, vykdymas; Šalys daugiau nei 30 (trisdešimt) kalendorinių dienų neišsprendžia ginčo derybomis; dėl šalyje įvesto karantino apribojimų; kitos aplinkybės, kurios nebuvo žinomos Pirkimo vykdymo metu ir su kuriomis susidurtų bet kuris kitas Užsakovas), Užsakovas turi teisę sustabdyti Paslaugų teikėjo įsipareigojimų ar kurios nors jų dalies, kuri negali būti vykdoma, vykdymą iki kol išnyks aplinkybės, dėl kurių Paslaugų teikėjas negali vykdyti savo sutartinių įsipareigojimų. Jei Paslaugų teikėjo sutartinių įsipareigojimų vykdymas dėl priežasčių, nepriklausančių nuo Paslaugų teikėjo, buvo sustabdytas laikotarpiui, ne trumpesniam nei 6 (šeši) mėnesiai, praėjus 6 (šešiams) mėnesiams Paslaugų teikėjas gali rašytiniu pranešimu Užsakovo pareikalauti atnaujinti Sutarties vykdymą per 14 (keturiolika) kalendorinių dienų arba nutraukti Sutartį.

8.2. Atsiradus aplinkybėms, dėl kurių Paslaugų teikėjas negali vykdyti sutartinių įsipareigojimų, Paslaugų teikėjas apie tai nedelsdamas privalo raštu informuoti Užsakovą, pateikdamas informaciją ir dokumentus, įrodančius sutartinių įsipareigojimų vykdymo negalimumą dėl aplinkybių, nepriklausančių nuo Paslaugų teikėjo. Išnykus aplinkybėms, trukdžiusioms Paslaugų teikėjui vykdyti sutartinius įsipareigojimus, sustabdytų įsipareigojimų vykdymas atnaujinamas.

8.3. Užsakovas taip pat turi teisę sustabdyti Paslaugų ar kurios nors jų dalies teikimą, jeigu jam pagrįstai kyla įtarimų dėl teikiamų Paslaugų kokybės ir reikia laiko patikrinti bei įsitikinti teikiamų Paslaugų kokybe. Tokiu atveju Paslaugų ar jų dalies teikimo stabdymas galimas iki 5 (penkių) darbo dienų. Užsakovo galimybė pasinaudoti šia teise negali priklausyti nuo Paslaugų teikėjo valios ar būti jo įtakojama.

8.4. Po Sutarties vykdymo sustabdymo atnaujinant Paslaugų teikėjo sutartinių įsipareigojimų vykdymo terminą, atnaujinimas turi būti tam terminui, kuris sustabdymo metu buvo likęs iki Paslaugų teikėjo sutartinių įsipareigojimų įvykdymo pabaigos.

8.5. Sutartinių įsipareigojimų vykdymo sustabdymas visais Sutartyje numatytais atvejais turi būti raštiškas, nurodant priežastis ir sustabdymo terminą, bei pridedant dokumentus, patvirtinančius sustabdymo pagrindą (jeigu tokie yra).

9. NENUGALIMOS JĖGOS APLINKYBĖS (FORCE MAJEURE)

9.1. Šalis nėra laikoma atsakinga už bet kokių įsipareigojimų pagal šią Sutartį neįvykdymą ar dalinį neįvykdymą, jeigu Šalis įrodo, kad sutartiniai įsipareigojimai neįvykdyti ar dalinai

neįvykdyti dėl aplinkybių, kurių ji negalėjo kontroliuoti bei protingai numatyti Sutarties sudarymo metu, ir kad negalėjo užskirsti kelio šių aplinkybių ar jų pasekmių atsiradimui.

9.2. Nenugalimos jėgos aplinkybėmis laikomos aplinkybės, nurodytos Lietuvos Respublikos civilinio kodekso 6.212 str. ir kituose LR teisės aktuose. Esant nenugalimos jėgos aplinkybėms, Šalis Lietuvos Respublikos teisės aktuose nustatyta tvarka yra atleidžiamos nuo atsakomybės už Sutartyje numatytų sutartinių įsipareigojimų neįvykdymą, dalinį neįvykdymą arba netinkamą įvykdymą, o įsipareigojimų vykdymo terminas pratęsiamas.

9.3. Šalis, prašanti ją atleisti nuo atsakomybės, privalo pranešti kitai Šaliai raštu apie nenugalimos jėgos aplinkybes nedelsiant, bet ne vėliau kaip per 3 (tris) darbo dienas nuo tokių aplinkybių atsiradimo ar paaiškėjimo, pateikdama dokumentus, patvirtinančius šių aplinkybių buvimą bei įrodymus, kad ji ėmėsi visų pagrįstų atsargumo priemonių ir dėjo visas pastangas, kad sumažintų išlaidas ar neigiamas pasekmes, o taip pat pranešti galimą įsipareigojimų įvykdymo terminą. Pranešimo taip pat reikalaujama, kai išnyksta įsipareigojimų nevykdymo pagrindas.

9.4. Pagrindas atleisti Šalį nuo atsakomybės atsiranda nuo nenugalimos jėgos aplinkybių atsiradimo momento arba, jeigu laiku nebuvo pateiktas pranešimas, nuo pranešimo pateikimo momento. Jeigu Šalis laiku neišsiunčia pranešimo arba neinformuoja ir nepateikia nenugalimos jėgos aplinkybių buvimą patvirtinančių dokumentų, ji privalo kompensuoti kitai Šaliai žalą, kurią ši patyrė dėl laiku nepateikto pranešimo arba dėl to, kad nebuvo jokio pranešimo.

10. KITOS SĄLYGOS

10.1. Sutartis įsigalioja Šalims ją pasirašius ir Paslaugų teikėjui pateikus tinkamą Sutarties įvykdymo užtikrinimo dokumentą. Sutartis galioja iki visiško Šalių tarpusavio įsipareigojimų įvykdymo arba Sutarties nutraukimo Sutartyje ir teisės aktuose nustatyta tvarka.

10.2. Sutartis pasirašoma abiejų Šalių elektroniniu parašu, atitinkančiu Lietuvos Respublikos elektroninio parašo įstatymo reikalavimus, arba suformuota elektroninėmis priemonėmis, kurios leidžia užtikrinti teksto vientisumą ir nepakeičiamumą.

10.3. Sutartis, visi susirašinėjimai ir kiti su Sutartimi susiję dokumentai, kuriais Sutarties Šalys turi apsikeisti, sudaromi lietuvių kalba.

10.4. Bet kokie Užsakovo ir Paslaugų teikėjo tarpusavio santykiai reguliuojami pasirašyta tarpusavio Sutartimi ir Lietuvos Respublikos teisės aktais. Bet kokie ginčai tarp Užsakovo ir Paslaugų teikėjo sprendžiami teisės aktuose nustatyta tvarka.

10.5. Sutarties Šalys negali perduoti savo teisių ir pareigų dėl Sutarties trečiosioms šalims be raštiško kitos Šalies sutikimo.

10.6. Šalys nedelsdamos privalo pranešti raštu viena kitai apie savo rekvizitų pasikeitimus. Šalis, neįvykdžiusi šio reikalavimo, negali reikšti pretenzijų, kad kitos Šalies veiksmai, atlikti pagal paskutinius jai žinomus rekvizitus, neatitinka Sutarties sąlygų arba kad ji negavo pranešimų, siųstų pagal tuos rekvizitus.

10.7. Visus kitus klausimus, kurie neaptarti Sutartyje, reguliuoja Lietuvos Respublikos teisės aktai. Jeigu kuri nors šios Sutarties nuostata prieštarauja įstatymams ar dėl kurios nors priežasties tampa iš dalies arba visiškai negaliojančia, ji nedaro negaliojančiomis likusių šios Sutarties nuostatų. Tokiu atveju Šalys dės pastangas siekiant pakeisti negaliojančią nuostatą teisiškai veiksminga norma, kuri, kiek tai įmanoma, turėtų tą patį teisinį ir ekonominį rezultatą.

10.8. Asmenys, atsakingi už Sutarties vykdymą:

	Užsakovo atstovas	Paslaugų teikėjo atstovas
Vardas, pavardė	Edmundas Trušys	Krzysztof Kowalczyk
Adresas	J. Janonio g. 24, LT-92251 Klaipėda	Budowlanych g. 64e, 80-298 Gdanskas, Lenkija
Telefono Nr.	+370 615 48 584	+48 515 721 219
El. paštas	edmundas.trusys@ltsa.lrv.lt	krzysztof.kowalczyk@sprint.pl

10.9. Ši Sutartis, vadovaujantis Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo 86 straipsnio 9 dalies nuostatomis, bus skelbiama viešai.

10.10. Asmuo, atsakingas už Sutarties ir pakeitimų paskelbimą pagal Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo 86 straipsnio 9 dalies nuostatas – Laura Bučė.

10.11. Sutarties priedas yra neatskiriama Sutarties dalis:

10.11.1. 1 priedas - Nacionalinės laivų eismo stebėsenos informacinės sistemos (NLESIS) atnaujinimo / programavimo paslaugų techninėje specifikacijoje;

10.11.2. 2 priedas – Paslaugų teikėjo pasiūlymas (užpildyta pasiūlymo forma).

11. ŠALIŲ REKVIZITAI

Užsakovas

Lietuvos transporto saugos administracija

Buveinės adresas: Švitrigailos g. 42,

LT-03209 Vilnius

Adresas korespondencijai: Švitrigailos g. 42,

LT-03209 Vilnius

Tel. Nr. (8 5) 278 5602

Faks. (8 5) 213 2270

El. p. ltsa@ltsa.lrv.lt

Duomenys kaupiami ir saugomi

Juridinių asmenų registre, kodas 188647255

PVM mokėtojo kodas LT886472515

A. s. LT30 7300 0100 0245 6332

Bankas „Swedbank“, AB

Administracijos direktorius

Genius Lukošius

Paslaugos teikėjas

SPRINT S. A.

Buveinės adresas: Jagiellończyka 26, 10-062

Olštynas, Lenkija

Adresas korespondencijai: Budowlanych g. 64e,

80-298 Gdanskas, Lenkija

Tel. Nr. +48583407700

Faks. +48583407701

El. p. gdansk@sprint.pl

Duomenys kaupiami Krašto teismo registre,

kodas 0000372363

PVM mokėtojo kodas PL739-020-41-15

IBAN No: PL93124054001111000049159994

Swift Code: PKOPPLPW

Valdybos pirmininko pavaduotojas

Slawomir Wojtacki

NACIONALINĖS LAIVŲ EISMO STEBĖSENOS INFORMACINĖS SISTEMOS (NLESIS) ATNAUJINIMO / PROGRAMAVIMO PASLAUGŲ TECHNINĖ SPECIFIKACIJA

TECHNICAL SPECIFICATION OF THE NATIONAL VESSEL TRAFFIC MONITORING INFORMATION SYSTEM PROGRAMING SERVICES

Techninėje specifikacijoje naudojami trumpiniai:

The abbreviations used in the technical specification:

EMSA – Europos saugios laivybos agentūra	EMSA – European Maritime Safety Agency
ES - Europos Sąjunga	EU - European Union
SSN - Saugios jūros tinklas (angl. SafeSeaNet) - EMSA valdoma jūrinių duomenų keitimosi tarp ES valstybių narių jūrų transporto institucijų tinklas, skirtas nelaimingiems atsitikimams jūroje išvengti bei jūrų užterštumo prevencijai. Tinklo sprendimas grindžiamas paskirstytos duomenų bazės koncepcija	SSN - SafeSeaNet – managed by EMSA network of marine data exchange between the EU Member States, the maritime transport institutions dedicated to prevent accidents at sea and marine pollution prevention. The network solution is based on distributed database concept
EIS - EMSA Europos indeksavimo serveris	EIS - EMSA European index server
NLESIS - Nacionalinė laivų eismo stebėsenos informacinė sistema	NLESIS – National Vessel Traffic Monitoring Information System
LUVIS – Klaipėdos valstybinio jūrų uosto direkcijos eksploatuojama Laivybos uoste valdymo informacinė sistema	LUVIS – Vessel Management Information System operated by the Klaipėda State Seaport Authority
1. Bendrieji reikalavimai	1. General Requirements
1.1. Šioje specifikacijoje reikalavimai taikomi šiems pirkimo objektams:	1.1. In this specification requirements are applied for these—purchase objects:
1.1.1. NLESIS atnaujinimui/programavimui skirtos programavimo paslaugos;	1.1.1. Software services for the NLESIS modernization;
1.2. Tiekėjas turi Užsakovo turimą NLESIS (NLESIS versija 4.01, SSN XML Reference Guide v4.01) atnaujinti/programuoti taip, kad ji būtų	1.2. Proposed by Contractor NLESIS (NLESIS version 4.01, SSN XML Reference Guide v4.01) updated software must be functionally compatible according to

funkcionaliai suderinta pagal EMSA SSN reikalavimus: „Interface and Functionalities Control Document (toliau – IFCD)“ (v1.2. arba naujausia publikuota versija), „SafeSeaNet Incident Report Guidelines“ (v2.2 arba naujausia publikuota versija), ir „SSN XML Reference Guide“ (v5 arba naujausia publikuota versija).	the EMSA SSN requirements, "Interface and Functionality Control Document (hereinafter – IFCD) (v1. 2. or the latest published version), SafeSeaNet Incident Report Guidelines "(v2.2 or the latest published version) and SSN XML Reference Guide (v5 or latest published version).
1.3. Tiekėjas į savo pasiūlymą turi įtraukti visą NLESIS atnaujinimo/programavimo programinę įrangą (įskaitant reikiamas licencijas), derinimo ir operacinės sistemos atnaujinimo paslaugas, būtinas pagal šios techninės specifikacijos reikalavimus:	1.3. Contractor in its proposal must include entire modernization of NLESIS software (including the necessary licenses), debugging and operating system update services necessary in accordance with requirements of this specification:
1.3.1. Tiekėjas atnauja NLESIS atsižvelgiant į EMSA SSN reikalavimus:	1.3.1. Contractor updates the NLESIS system according to the EMSA SSN requirements:
1.3.1.1. „SSN XML Reference Guide“ (v5 arba naujausia publikuota versija):	1.3.1.1. „SSN XML Reference Guide“ (v5 or the latest published version):
1.3.1.1.1. Siunčiamų PortPlus ir Exemption žinučių struktūros pakeitimai;	1.3.1.1.1. Structural changes of outgoing PortPlus and Exemption notifications;
1.3.1.1.2. Siunčiamų ShipCall žinučių užklausų struktūros pakeitimai;	1.3.1.1.2. Structural changes of outgoing ShipCall Request notifications ;
1.3.1.1.3. Gaunamų ShipCall žinučių atsakymų struktūros pakeitimai;	1.3.1.1.3. Structural changes of incoming ShipCall Respond notifications;
1.3.1.1.4. Gaunamų ir siunčiamų Incident žinučių struktūros pakeitimai.	1.3.1.1.4. Structural changes of incoming and outgoing Incident notifications;
1.3.1.2. Atributų (rolių, krovinio klasifikacijos ir t. t.) sąrašo papildymas / pakeitimas / pašalinimas.	1.3.1.2. Supplement/replacement/removal the list of attributes (roles, cargo classifications and etc.);
1.3.1.3. NLESIS atnaujinimas/programavimas ir pritaikymas pagal pateiktas „EMSA SSN XML Schema definition (XSD)“ (v2 arba naujausia	1.3.1.3. Upgrade and customization of NLESIS system according to the “EMSA SSN XML Schema definition (XSD)“ (v2 or the latest published version)

publikuota versija) taisykles.	rules.
1.3.2. FAL formos atnaujinimas.	1.3.2. Update FAL forms.
1.3.3. NLESIS informacijos keitimosi ir gavimo modulio sistema turi keistis informacija su LUVIS ir EMSA SSN informacine sistema pagal „SSN XML Reference Guide“ (v5 arba naujausia publikuota versija).	1.3.3. Information exchange and receiving system module must communicate with LUVIS and EMSA SSN information systems in accordance with the "SSN XML Reference Guide (V5 or the latest published version).
1.3.4. Atnaujinamo/programuojamo NLESIS naudotojų sąsajos (interfeisai) turi būti lietuvių ir anglų kalba.	1.3.4. User interface of modernized NLESIS must be in Lithuanian and English languages.
2. Tiekėjo įsipareigojimai:	2. Contractor undertakes:
2.1. Tiekėjas turi atlikti NLESIS diegimą, testavimą ir visas būtinas atitikties ir suderinamumo su EIS ir LUVIS paslaugas, atsižvelgdamas į techninės specifikacijos reikalavimus.	2.1. Contractor, having regard to the technical specification, must perform NLESIS installation, testing and any necessary compliance and compatibility works with EIS and LUVIS.
2.2. Tiekėjas turi atlikti sėkmingą reikalaujamo EMSA bandymo testą (angl. EMSA acceptance tests).	2.2. Contractor must carry out a required by EMSA successful tests (EMSA acceptance tests).
2.3. Tiekėjas suteikia ne trumpesnę kaip 24 (dvidešimt keturių) mėnesių NLESIS garantiją, kuri pradedama skaičiuoti nuo paslaugų perdavimo – priėmimo akto pasirašymo dienos.	2.3. Contractor provides not less than 2 years warranty for NLESIS software.
2.4. Tiekėjas įdiegia atnaujintą NLESIS į serverius.	2.4. Contractor installs updated version of the NLESIS software to servers.
2.5. Tiekėjas teikia būtiną serverių konfigūraciją.	2.5. Contractor provides the necessary server configuration.
2.6. Tiekėjas teikia programinės įrangos kopijas.	2.6. Contractor provides the software copies.
2.7. Tiekėjas pateikia reikiamus skaitmeninius sertifikatus.	2.7. Contractor provides the necessary digital certificates.
2.8. Tiekėjas turi užtikrinti, kad NLESIS atnaujinimo/programavimo, derinimo ir naudojimo metu nebūtų sutrikdytas esamos NLESIS veikimas.	2.8. Contractor must ensure that during the NLESIS modernization, software debugging and such use the current NLESIS operation is not disturb.

3. Garantinės priežiūros reikalavimai:

3.1. Tiekėjas teikia informacinę ir techninę pagalbą, neatlygintinai taiso klaidas garantiniu laikotarpiu.

3.2. Viso 24 (dvidešimt keturių) mėnesių garantinio laikotarpio metu, Tiekėjas ar jo įgaliotas atstovas privalo teikti konsultacijas ir pagalbą el. paštu.

4. Papildomos sąlygos:

4.1. Paslaugų teikimo planas su etapais turi būti pateiktas Užsakovui derinti ne vėliau kaip per 15 (penkiolika) darbo dienų po sutarties pasirašymo. O techninė dokumentacija turi būti pateikta ne vėliau kaip prieš 5 (penkias) darbo dienas iki Paslaugų perdavimo pagal patvirtintą Paslaugų teikimo planą.

4.2. Paslaugų teikimo plane privalo figūruoti tokie etapai: analizė, projektavimas, diegimas, bandomoji eksploatacija.

4.3. Tiekėjas, pateikdamas galutiniam naudojimui skirtą atnaujintą NLESIS, privalo Užsakovui dalyvaujant atlikti suteiktų paslaugų priėmimo testą (angl. Site Acceptance Test), patvirtinantį pristatomos atnaujintos NLESIS gebėjimą vykdyti reikalaujamas funkcijas. Paslaugų priėmimo testo atlikimo procedūros terminas turi būti iš anksto suderinta su Užsakovu. Ji turi būti atliekama ne vėliau kaip 5 (penkios) darbo dienos iki Paslaugų perdavimo pagal patvirtintą Paslaugų teikimo planą.

4.4. Atnaujinta NLESIS turi būti teikiama kaip kompleksas:

4.4.1. Programinė įranga turi būti suderinama su NLESIS.

3. General maintenance requirements:

3.1. Contractor provides information and technical assistance, correct the system errors free of charge during the warranty period.

3.2. Contractor must to ensure that at least 24-months period provide software support. During warranty period, the supplier or his authorized representative must provide assistance by e-mail or phone.

4. Additional terms:

4.1. Work performance plan with stages must be submitted to the customer's alignment within 15 working days after the contract is signed. Technical documentation must be provided 5 working days before to submit their works according to the approved terms of performance.

4.2. Work performance plan must appear in the following phases: analysis, design, deployment, test operation.

4.3. Contractor providing the software for ultimate use must make acceptance test (called Site Acceptance Test), confirming the delivered software's ability to perform the required functions. Work acceptance test execution procedure must be pre-agreed with the Customer.

4.4. Software of updated NLESIS must be provided as a package:

4.4.1. Software must be compatible with the software of national system NLESIS.

4.4.2. Atnaujinta NLESIS turi dirbti Microsoft Chrome, Mozilla Firefox interneto naršyklėse.

4.4.2. Updated system must work on the Microsoft Chrome, Mozilla Firefox web browsers.

4.4.3. Turi būti pateikta atnaujintos NLESIS eksploatavimo ir aprašymo dokumentacija lietuvių ir anglų kalbomis.

4.4.3. Operation and description documentation of updated NLESIS must be in English and Lithuanian.

4.4.4. Tiekėjas turi pateikti pilną techninį aprašymą (lietuvių ir anglų kalbomis).

4.4.4. Contractor must provide a complete technical description (in English and Lithuanian).

(Pasiūlymo formos pavyzdys)¹



Herbas arba prekių ženklas

SPRINT S.A.

Akcinė bendrovė (Spółka akcyjna)
buveinė: Jagiellończyka 26, 10-062 Olštynas, Lenkija
kontaktinė informacija:
Budowlanych g. 64 e,
80-298 Gdanskas, Lenkija
Tel nr.: +48583407700
Fakso nr.: +48583407701
gdansk@sprint.pl
Krašto teismo registras, įmonės kodas: 0000372363
PVM mokėtojo kodas: PL 739-020-41-15

(Tiekėjo pavadinimas)

(Juridinio asmens teisinė forma, buveinė, kontaktinė informacija, registro, kuriame kaupiami ir saugomi duomenys apie tiekėją, pavadinimas, juridinio asmens kodas, pridėtinės vertės mokesčio mokėtojo kodas, jei juridinis asmuo yra pridėtinės vertės mokesčio mokėtojas)

Lietuvos transporto saugos administracijai

PASIŪLYMAS

**DĖL NACIONALINĖS LAIVŲ EISMO STEBĖSENOS INFORMACINĖS SISTEMOS
(NLESIS) ATNAUJINIMO / PROGRAMAVIMO PASLAUGŲ PIRKIMO**

2020-12-03 Nr. PXs-GD- 02669/OF/2020/0961

(Data)

Gdanskas, Lenkija

(Sudarymo vieta)

Tiekėjo pavadinimas / <i>Jeigu dalyvauja ūkio subjektų grupė, surašomi visi dalyvių pavadinimai/</i>	SPRINT S.A
Už pasiūlymą atsakingo asmens vardas, pavardė	Ślawomir Wojtacki
Tiekėjo adresas / <i>Jeigu dalyvauja ūkio subjektų grupė, surašomi visi dalyvių adresai/</i>	Budowlanych g. 64 e, 80-298 Gdanskas, Lenkija
Telefono numeris	+48583407700
Fakso numeris	+48583407701
El. pašto adresas	gdansk@sprint.pl
Papildoma informacija, kuri bus reikalinga pirkimo sutarties sudarymui:	
Įmonės kodas	KRS: 0000372363, Regon:001339396
PVM kodas	NIP: 739-020-41-15
Bankas ir sąskaitos numeris	Swift Code: PKOPPLPW

¹ Pildydamas šią formą tiekėjas turi pateikti visą aukščiau prašomą informaciją. Tiekėjui išbraukus formoje esančias nuostatas, jo pasiūlymas bus atmestas, išskyrus 1 ir 2 punktus. 1 ir 2 punktų tiekėjas gali nepildyti arba juos išbraukti. Jei tiekėjas 1 ir (ar) 2 punktų neužpildo arba juos išbraukia, laikoma kad jis sutarčiai vykdyti subtiekejų nepasitelks/ pasiūlyme konfidencialios informacijos nėra.

	IBAN No: PL 93 1240 5400 1111 0000 4915 9994
Tiekėjo kontaktinis asmuo (pareigos, vardas, pavardė, tel. Nr., el. paštas)	Anna Biniek (Pardavimų vadybininkas, +48583407730, anna.biniek@sprint.pl)
Sutartį pasirašantis asmuo (jei pasirašys ne direktorius, pridedamas įgaliojimą)	Slawomir Wojtacki

Šiuo pasiūlymu pažymime, kad sutinkame su visomis Konkurso sąlygomis, nustatytomis:

- Tarptautinio viešojo pirkimo, atliekamo atviro konkurso būdu, skelbime apie pirkimą, paskelbtame Viešųjų pirkimų įstatymo nustatyta tvarka Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje ir CVP IS internete, adresu: <https://pirkimai.eviesiejipirkimai.lt>;
- Tarptautinio viešojo pirkimo, atliekamo atviro konkurso būdu, Konkurso sąlygose;
- kituose Pirkimo dokumentuose (jų paaiškinimuose, papildymuose, jei tokių bus).

1. Vykdam sutartį pasitelksiu šiuos partnerius ir (ar) subtiekejus:

1.1. Informacija apie kiekvieno tiekėjų grupės partnerio savo jėgomis numatomų vykdyti sutartinių įsipareigojimų dalį (*pildoma, kai pasiūlymą pateikia tiekėjų grupė*):

Eil. Nr.	Partnerio pavadinimas	Numatomi įsipareigojimai vykdant sutartį	Įsipareigojimų dalis procentais nuo pasiūlymo kainos su PVM, kuriai ketinama pasitelkti partnerį
	_____	_____	_____
	_____	_____	_____

1.2. Informacija apie subtiekejus, kurių pajėgumais remiasi, ir kitus žinomus subtiekejus (*pildoma, kai tiekėjas ketina pasitelkti subtiekejus*):

Eil. Nr.	Subtiekejo pavadinimas, kodas ir adresas	Pirkimo objekto dalies, perduodamos vykdyti subtiekejui, aprašymas	Įsipareigojimų dalis procentais nuo pasiūlymo kainos su PVM, kuriai ketinama pasitelkti subtiekeją
Subtiekejai, kurių pajėgumais remiamasi įrodinėjant kvalifikacijos atitiktį:			
	_____	_____	_____
	_____	_____	_____
	_____	_____	_____
	_____	_____	_____
Kiti žinomi subtiekejai, kurių pajėgumais nesiremiama įrodinėjant kvalifikacijos atitiktį, bet jiems bus perduodama vykdyti pirkimo sutarties dalis:			
	_____	_____	_____
	_____	_____	_____
	_____	_____	_____

1.3. Informacija apie specialistus (fizinis asmenis), kurių pajėgumais bus remiamasi įrodinėjant tiekėjo kvalifikaciją ir vykdant Pirkimo sutartį, tačiau tiekėjas laimėjimo atveju neplanuoja jų įdarbinti:

Eil. Nr.	Vardas ir pavardė	Pirkimo objekto dalies, perduodamos vykdyti specialistui, aprašymas	Įsipareigojimų dalis procentais nuo pasiūlymo kainos su PVM, kuriai ketinama pasitelkti specialistą
	_____	_____	_____
	_____	_____	_____

1.4. Informacija apie specialistus (fizinius asmenis), kurių pajėgumais bus remiamasi įrodinėjant tiekėjo kvalifikaciją ir vykdant Pirkimo sutartį, tačiau jie nėra tiekėjo ar tiekėjo pasitelkiamo subtiektėjo (-ų) darbuotojai pasiūlymo pateikimo metu, bet laimėjimo atveju būtų įdarbinti:

Eil. Nr.	Vardas ir pavardė	Specialisto dabartinė darbovietė
	_____	_____
	_____	_____

2. Kartu su pasiūlymu pateikiami šie su konfidencialia informacija susiję dokumentai.
Dokumentus su konfidencialia informacija prašome įsegti atskirai:

Eil. Nr.	Pateiktų dokumentų pavadinimas	Dokumente esanti konfidenciali informacija (nurodoma dokumento dalis / puslapis, kuriame yra konfidenciali informacija)	Konfidencialios informacijos pagrindimas (paaiškinama, kuo remiantis nurodytas dokumentas ar jo dalis yra konfidencialūs)
1	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK A_Jarmolkowicz (Konfidencialu)	visą dokumentą	dokumente yra saugomi asmens duomenys
2	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK H_Kaminski (Konfidencialu)	visą dokumentą	dokumente yra saugomi asmens duomenys
3	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK J_Kaminska (Konfidencialu)	visą dokumentą	dokumente yra saugomi asmens duomenys
4	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK J_Kaminski (Konfidencialu)	visą dokumentą	dokumente yra saugomi asmens duomenys
5	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK M_Jarmolkowicz (Konfidencialu)	visą dokumentą	dokumente yra saugomi asmens duomenys
6	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK M_Kaminski (Konfidencialu)	visą dokumentą	dokumente yra saugomi asmens duomenys
7	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK S_Wojtacki (Konfidencialu)	visą dokumentą	dokumente yra saugomi asmens duomenys
8	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK W_Matukiewicz (Konfidencialu)	visą dokumentą	dokumente yra saugomi asmens duomenys
9	2.7. KS_7 priedas Specialistų darbinės patirties forma_NLESIS (Konfidencialu)	visą dokumentą	dokumente yra saugomi asmens duomenys

Pastabos:

1. Pildyti, jei bus pateikta konfidenciali informacija. Tiekėjas negali nurodyti, kad konfidenciali informacija yra pasiūlymo kaina ar įkainis arba, kad visas pasiūlymas yra konfidencialus. **Primename, kad nuo 2015-01-01 Perkančioji organizacija laimėjusių dalyvių pasiūlymus (visų pateiktų dokumentų visumą), sudarytas Pirkimo sutartis ir jų pakeitimus privalo viešinti naudodamasi CVP IS priemonėmis. Informacija, kurią viešai skelbti įpareigoja Lietuvos Respublikos įstatymai, negali būti tiekėjo nurodoma kaip konfidenciali.**

2. Jei dalyvis šios lentelės neužpildo Perkančioji organizacija laiko, kad jo pateiktame pasiūlyme nėra konfidencialios informacijos.

3. Perkančioji organizacija gali kreiptis į tiekėją prašydama pagrįsti informacijos konfidencialumą.

3. Mes siūlome šias paslaugas, kurios pilnai atitinka pirkimo sąlygų techninę specifikaciją:

Eil. Nr.	Paslaugų pavadinimas	Kiekis	Paslaugų kaina Eur be PVM
1	2	3	4
3.1.	Nacionalinės laivų eismo stebėsenos informacinės sistemos (NLESIS) atnaujinimo / programavimo paslaugos	1	80 000 Eur
PVM (taikomas 21 proc. tarifas) suma*			----
Paslaugų kaina (Eur su PVM)			----

* Tais atvejais, kai pagal galiojančius teisės aktus tiekėjui nereikia mokėti PVM, jis nurodo priežastis, dėl kurių PVM nemoka.

0% PVM tarifas pagal Europos Sąjungoje galiojančius teisės aktus

Pastaba. Paslaugų kaina pateikiama nurodant dviejų skaičių po kablelio tikslumu.

Paslaugų kaina su PVM 80 000,00 Eur. (aštuoniasdešimt tūkstančių Eur)

(skaičiais ir žodžiu)

Pastaba. Jei suma skaičiais neatitinka sumos žodžiais, teisinga laikoma suma žodžiais.

Teikdami šį pasiūlymą mes patvirtiname, kad į mūsų siūlomą paslaugų kainą įskaičiuotos visos Pirkimo sutarties vykdymo išlaidos ir kad mes prisiimame riziką už visas išlaidas, kurias, teikdami pasiūlymą ir laikydamiesi Techninėje specifikacijoje nustatytiems reikalavimams, privalėjome įskaičiuoti į pasiūlymo kainą.

4. Kartu su pasiūlymu pateikiami šie dokumentai (pasirašydamas pasiūlymą ar kiekvieną dokumentą patvirtinu, kad dokumentų skaitmeninės kopijos yra tikros):

Eil. Nr.	Pateiktų dokumentų pavadinimas	Dokumento puslapių skaičius
1	3.1.1 EBVPD-SPRINT	14
2	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK A_Jarmolkowicz (Konfidencialu)	4
3	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK H_Kaminski (Konfidencialu)	4
4	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK J_Kaminska (Konfidencialu)	4
5	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK J_Kaminski (Konfidencialu)	4
6	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK M_Jarmolkowicz (Konfidencialu)	4
7	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK M_Kaminski (Konfidencialu)	4
8	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK S_Wojtacki (Konfidencialu)	4
9	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK Sprint_SA	4
10	3.1.1.1 Neteistumo pazymos KRK W_Matukiewicz (Konfidencialu)	4
11	3.1.1.1 Valstybes imones registru centro isduota juridiniu-KRS	26
12	3.1.1.2 3.1.1.10 Pazymejimas apie isiskolinimo neturejima-US	9
13	3.1.1.2 Pazymejimas apie isiskolinimo neturejima-ZUS	3
14	9. Pasiulymo uztikrinimo dokumento	4
15	2.5. KS_5 priedas Sutarciu sarsa forma_NLESIS	33
16	2.6. KS_6 priedas Specialistu sarsa forma_NLESIS	1
17	2.7. KS_7 priedas Specialistu darbinės patirties forma_NLESIS (Konfidencialu)	26

Pasiūlymas galioja iki termino, nustatyto Konkurso sąlygose.

Pirmininko pavaduotojas

Sławomir Wojtacki

(tiekėjo arba jo įgalioto asmens
pareigų pavadinimas)

(Parašas)

(Vardas ir pavardė)

Pasiūlymo formos 1 priedas

DEKLARACIJA DĖL SUTIKIMO BŪTI SUBTIEKĖJU

2020__ __

Patvirtintu, kad _____ (subtiekėjo pavadinimas) sutinka būti _____
(Tiekėjo pavadinimas) subtiekėju Lietuvos transporto saugos administracijos atliekamame
_____ (įrašomas Pirkimo pavadinimas) pirkime.

(Subtiekėjo arba jo įgalioto asmens pareigos, vardas, pavardė, parašas)²

² Jei deklaraciją pasirašo subtiekėjo įmonės vadovo įgaliotas asmuo, turi būti pridėtas rašytinis įgaliojimas arba kitas dokumentas, suteikiantis parašo teisę.

DETALŪS METADUOMENYS

Dokumento sudarytojas (-ai)	Slawomir Wojtacki, Budowlanych 64E, Gdansk, Poland
Dokumento pavadinimas (antraštė)	12 Sutartis NLESIS
Dokumento registracijos data ir numeris	2021-01-05 Nr. SUT-1(21)
Dokumento gavimo data ir dokumento gavimo registracijos numeris	–
Dokumento specifikacijos identifikavimo žymuo	ADOC-V1.0
Parašo paskirtis	Pasirašymas
Parašą sukūrusio asmens vardas, pavardė ir pareigos	Slawomir Wojtacki
Sertifikatas išduotas	Slawomir Wojtacki PL
Parašo sukūrimo data ir laikas	2020-12-30 13:19:48 (GMTZ)
Parašo formatas	XAdES-T
Laiko žymoje nurodytas laikas	2020-12-30 15:22:18 (GMT+02:00)
Informacija apie sertifikavimo paslaugų teikėją	Certum QCA 2017, Asseco Data Systems S.A. PL
Sertifikato galiojimo laikas	2020-08-12 11:15:49 – 2022-08-12 11:15:49
Parašo paskirtis	Vizavimas
Parašą sukūrusio asmens vardas, pavardė ir pareigos	Laura Bučė, Bendrųjų reikalų skyriaus vyriausioji specialistė, Bendrųjų reikalų skyrius
Sertifikatas išduotas	LAURA,BUČĖ LT
Parašo sukūrimo data ir laikas	2020-12-30 16:57:06 (GMT+02:00)
Parašo formatas	XAdES-EPES
Laiko žymoje nurodytas laikas	–
Informacija apie sertifikavimo paslaugų teikėją	EID-SK 2016, AS Certifitseerimiskeskus EE
Sertifikato galiojimo laikas	2020-09-04 16:12:19 – 2025-09-03 23:59:59
Parašo paskirtis	Pasirašymas
Parašą sukūrusio asmens vardas, pavardė ir pareigos	Genius Lukošius, Administracijos direktorius
Sertifikatas išduotas	GENIUS,LUKOŠIUS LT
Parašo sukūrimo data ir laikas	2021-01-05 14:46:21 (GMT+02:00)
Parašo formatas	XAdES-T
Laiko žymoje nurodytas laikas	2021-01-05 14:46:35 (GMT+02:00)
Informacija apie sertifikavimo paslaugų teikėją	EID-SK 2016, AS Certifitseerimiskeskus EE
Sertifikato galiojimo laikas	2019-06-05 11:19:36 – 2024-06-03 23:59:59
Informacija apie būdus, naudotus metaduomenų vientisumui užtikrinti	"Registravimas" paskirties metaduomenų vientisumas užtikrintas naudojant "RCSC IssuingCA, VI Registru centras - i.k. 124110246 LT" išduotą sertifikatą "Dokumentų valdymo sistema Avilys, Lietuvos transporto saugos administracija, į.k. 188647255 LT", sertifikatas galioja nuo 2018-12-27 14:03:29 iki 2021-12-26 14:03:29
Pagrindinio dokumento priedų skaičius	2
Pagrindinio dokumento pridedamų dokumentų skaičius	–
Priedamo dokumento sudarytojas (-ai)	–
Priedamo dokumento pavadinimas (antraštė)	–
Priedamo dokumento registracijos data ir numeris	–
Programinės įrangos, kuria naudojantis sudarytas elektroninis dokumentas, pavadinimas	Signa Web v1.9-SNAPSHOT
Informacija apie elektroninio dokumento ir elektroninio (-ių) parašo (-ų) tikrinimą (tikrinimo data)	Metaduomuo „Gavimo data“ turi būti nurodytas Metaduomuo „Dokumento gavimo registracijos Nr.“ turi būti nurodytas Metaduomuo „Gavėjas“ turi būti nurodytas META-INF/signatures/signatures1.xml#SignatureElem_0: Sertifikato (subjektas: Slawomir Wojtacki, galioja nuo: 2020-08-12 11:15:49) kelio tikrinimas nesėkmingas. Sertifikatas patvirtintas nepatikimu sertifikavimo centro sertifikatu (subjektas: Certum QCA 2017).

DETALŪS METADUOMENYS	
Paieškos nuoroda	–
Papildomi metaduomenys	Nuorašą suformavo 2021-01-05 14:53:05 Dokumentų valdymo sistema Avily